

370614-2026 - Gara

Germania – Servizi finanziari e assicurativi – SACH-Versicherungen für die Gemeinde Feldkirchen-Westerham
OJ S 102/2026 29/05/2026
Bando di gara o di concessione – regime ordinario
Servizi

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Gemeinde Feldkirchen-Westerham

E-mail: vergabe@zv-oberland.de

Forma giuridica del committente: Autorità locale

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: SACH-Versicherungen für die Gemeinde Feldkirchen-Westerham

Descrizione: Vergabe SACH-Versicherungen für Gebäude und Gebäudeinhalt der Gemeinde Feldkirchen-Westerham, des Kommunalunternehmens Feldkirchen-Westerham sowie Schulverband für die Grundschule Feldkirchen-Westerham und Mittelschulverband Feldkirchen-Westerham für ca. 39 eigene Gebäude und deren Inhalt mit einer Gesamtversicherungssumme von ca. 200 Mio. Die Laufzeit gilt für den Zeitraum vom 01.01.2027 bis 01.01.2030 mit automatischer Verlängerungsklausel.

Identificativo della procedura: 17897298-e6a8-4c93-b05f-4d4bf94f9aa9

Identificativo interno: EU-3-2-af-26-204

Tipo di procedura: Negoziata con previa indizione di gara / competitiva con negoziazione

La procedura è accelerata: no

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 66000000 Servizi finanziari e assicurativi

Classificazione aggiuntiva (cpv): 66510000 Servizi assicurativi

2.1.2. Luogo di esecuzione

Località: Feldkirchen-Westerham

Codice postale: 83620

Suddivisione del paese (NUTS): Rosenheim, Landkreis (DE21K)

Paese: Germania

2.1.4. Informazioni generali

Informazioni supplementari: Sämtliche Vergabe-/Auftragsunterlagen sind auf der Vergabepattform (www.vergabe.bayern.de bzw. iTWO tender) eingestellt. Alle einzureichenden, bearbeitbaren Formulare sind auf den eigenen Rechner herunterzuladen, dort lokal auszufüllen und zu speichern. Alle Unterlagen können ausschließlich von registrierten Bietern über die Vergabepattform (www.vergabe.bayern.de bzw. iTWO tender) in Textform eingereicht werden. Die ausgefüllten und lokal gespeicherten Unterlagen sind auf die Plattform hochzuladen. Bei elektronischer Angebotsübermittlung in Textform muss der Bieter,

der die Erklärung abgibt, erkennbar sein. Eine gesonderte Unterschrift sowie eine fortgeschrittene oder qualifizierte Signatur ist nicht erforderlich. Die Kommunikation (Fragen, Auskünfte) erfolgt ausschließlich über die Vergabeplattform. Dabei ist das Tool Frage stellen bzw. Fragen-Antworten zu verwenden. Nicht fristgerecht eingereichte Angebote, schriftliche (in Papierform eingereichte) oder formlose Angebote werden im weiteren Verfahren nicht berücksichtigt. ***** Beschreibungen zur Vorgehensweise bei Angeboten auf der Vergabeplattform (www.vergabe.bayern.de bzw. iTWOtender) unter: http://meinauftrag.rib.de/hilfe/angebot_abgeben.html

Base giuridica:

Direttiva 2014/24/UE

vgv -

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Avviso

Violazione degli obblighi connessi a motivi di esclusione previsti esclusivamente dalla legislazione nazionale: Es gelten die gesetzlichen Ausschlussvoraussetzungen: Der öffentliche Auftraggeber schließt ein Unternehmen aus, wenn Gründe gemäß § 42 VgV i. V. m. §§ 123 und 124 GWB, §§ 125, 126 GWB vorliegen (https://www.gesetze-im-internet.de/gwb/_123.html; https://www.gesetze-im-internet.de/gwb/_124.html; https://www.gesetze-im-internet.de/gwb/_125.html; https://www.gesetze-im-internet.de/gwb/_126.html). Der Bieter hat anzugeben, ob Ausschlussgründe nach §§ 123, 124 GWB vorliegen und ob er selbst bzw. ein nach Satzung oder Gesetz für den Bieter Vertretungsberechtigter in den letzten zwei Jahren gem. § 21 Abs. 1 Satz 1 oder 2 Schwarzarbeitsbekämpfungsgesetz (https://www.gesetze-im-internet.de/schwarzarbg_2004/_21.html) oder gem. § 21 Abs. 1 Arbeitnehmerentsendegesetz (AEntG) (https://dejure.org/gesetze/VOB-A/6e_EU.html) oder gem. § 19 Abs. 1 Mindestlohngesetz (https://www.gesetze-im-internet.de/milog/_19.html) oder gem. § 98c AufenthG (https://www.gesetze-im-internet.de/aufenthg_2004/_98c.html) oder gem. § 22 LkSG (https://www.gesetze-im-internet.de/lksg/_22.html) mit einer Freiheitsstrafe von mehr als drei Monaten oder einer Geldstrafe von mehr als 90 Tagessätzen oder einer Geldbuße von mehr als 2.500 Euro belegt worden ist.

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0000

Titolo: SACH-Versicherungen für die Gemeinde Feldkirchen-Westerham

Descrizione: Vergabe SACH-Versicherungen für Gebäude und Gebäudeinhalt der Gemeinde Feldkirchen-Westerham, des Kommunalunternehmens Feldkirchen-Westerham sowie Schulverband für die Grundschule Feldkirchen-Westerham und Mittelschulverband Feldkirchen-Westerham für ca. 39 eigene Gebäude und deren Inhalt mit einer Gesamtversicherungssumme von ca. 200 Mio. . Die Laufzeit gilt für den Zeitraum vom 01.01.2027 bis 01.01.2030 mit automatischer Verlängerungsklausel.

Identificativo interno: EU-3-2-af-26-204

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 66000000 Servizi finanziari e assicurativi

Classificazione aggiuntiva (cpv): 66510000 Servizi assicurativi

Opzioni:

Descrizione delle opzioni: Der Vertrag verlängert sich stillschweigend von Jahr zu Jahr, wenn er nicht fristgerecht gekündigt wird.

5.1.2. **Luogo di esecuzione**

Località: Feldkirchen-Westerham

Codice postale: 83620

Suddivisione del paese (NUTS): Rosenheim, Landkreis (DE21K)

Paese: Germania

5.1.3. **Durata stimata**

Data di inizio: 01/01/2027

Data di fine durata: 31/12/2030

5.1.6. **Informazioni generali**

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): sì

Informazioni supplementari: #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. **Appalto strategico**

Obiettivo dell'appalto strategico: Nessun appalto strategico

5.1.9. **Criteri di selezione**

Fonti dei criteri di selezione: Avviso

Criterio: Assicurazione professionale di indennizzo del rischio

Descrizione del criterio di selezione: Eigenerklärung des Bieters, dass er über einen risikoangemessenen Rückversicherungsschutz verfügen und die finanzielle Leistungsfähigkeit einem aktuell gültigen Rating von mindestens A- nach Standard & Poor's oder einer vergleichbaren Bewertung entspricht. Bitte füllen Sie hierzu das Dokument "Anlage 03" aus. I criteri saranno utilizzati per selezionare i candidati da invitare alla seconda fase della procedura

Criterio: Referenze su servizi specifici

Descrizione del criterio di selezione: Jeder Bieter muss 3 möglichst aktuelle und aussagefähige Referenzkunden aus dem Bereich der Gebietskörperschaften oder anderen vergleichbaren Einrichtungen oder vergleichbaren Kundengruppen vorlegen. Die Referenzen dürfen nicht älter als 8 Jahre (06/2018 bis 05/2026) sein. o Bei mindestens 2 Referenzen muss es möglich sein, Erkundigungen bei dem Referenzgeber einzuholen. Sofern ein Referenzgeber der Nennung von Namen oder sonstigen Angaben nicht zustimmt, sind diese in anonymer Form zulässig. Die Qualifikation des Bewerbers muss jedoch deutlich werden. o Bewerber, die über keine oder nicht ausreichende Referenzen verfügen (z.B. neu gegründete Unternehmen oder solche, die erstmalig Versicherungsleistungen der hier ausgeschriebenen Sparte anbieten), haben darauf hinzuweisen und entsprechende andere Unterlagen vorzulegen, die eine Beurteilung der erforderlichen Leistungsfähigkeit und sonstiger Voraussetzungen zulassen, z.B. in fachlicher und technischer Hinsicht. Bitte füllen Sie hierzu das Dokument "Anlage 04" aus. Die eingereichten Referenzen werden wie folgt bewertet: 0 Punkte: Die Referenzleistung kann nicht mehr als „vergleichbar“ eingestuft werden. 1 Punkt: Eine eingeschränkt, aber strukturell noch vergleichbare Referenzleistung. 2 Punkte: Eine ausreichend vergleichbare Referenzleistung. 3 Punkte: Eine den aktuellen Anforderungen entsprechende, in befriedigender Weise vergleichbare Referenzleistung 4 Punkte: Eine insgesamt gut vergleichbare Referenzleistung 5 Punkte Eine in jeder Hinsicht sehr gut

vergleichbare Referenzleistung ***** Die Bewertung einer Referenz mit der Notenstufe „0 Punkte“ führt sogleich zur formalen Nichtberücksichtigung des Teilnahmeantrages. ***** Die Punkte der einzelnen Referenzen werden kumuliert. Es müssen mindestens 5 Punkte erreicht werden, damit der Teilnahmeantrag berücksichtigt wird.

I criteri saranno utilizzati per selezionare i candidati da invitare alla seconda fase della procedura

Punteggio minimo: 5

Informazioni sulla seconda fase di una procedura in due fasi:

Numero minimo di candidati da invitare alla seconda fase della procedura: 3

La procedura si svolge in diverse fasi. In ogni fase possono essere eliminati alcuni partecipanti

Il committente si riserva il diritto di aggiudicare l'appalto in base alle offerte iniziali senza ulteriore negoziazione

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: Preis

Descrizione: Das Angebot wird insgesamt mit 1.000 Punkten bewertet. Preis Bei der Bewertung der SACH-Versicherungen wird der Preis mit 70% bewertet, maximal 700 Punkte. Hierbei werden die Prämien der Mindestlaufzeit zusammengezählt. Das Angebot mit der niedrigsten Prämie bekommt die volle Punktzahl. Die weiteren Bieter erhalten einen Punktabzug im Verhältnis ihres Angebots zum günstigsten Bieter. Die Bepunktung der weiteren Angebote erfolgt nach der Formel „maximal erreichbare Punkte x niedrigster Preis / Angebotspreis“.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (punti, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 700

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: Qualität

Descrizione: Versicherungsumfang (Punkte aus Sollanforderungen) Die Sollanforderungen werden mit 30%, maximal 300 Punkte, bewertet. Die Vertragsbestimmungen, die als Sollanforderungen gekennzeichnet sind, werden vom Auftraggeber gezielt angestrebt. Der Bieter kann entscheiden, ob er diese Vertragsbestimmung in vollem Umfang akzeptiert. In diesem Fall erhält er die für diese Vertragsbestimmung vorgesehene volle Punktzahl (siehe Anlage 2 Angebotsblatt Sollanforderungen). Er kann anstelle der vom Auftraggeber als Sollanforderung gewünschten Vertragsbestimmung eine alternative Vertragsbestimmung anbieten. Diese Bieterklausel wird bewertet und fließt mit einer anteiligen Punktzahl in die Angebotsbewertung ein. Wenn der Bieter einzelne Sollanforderungen nicht akzeptiert, erhält er für diese Vertragsbestimmung keine Punkte

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (punti, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 300

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: tedesco

Indirizzo dei documenti di gara: <https://www.meinauftrag.rib.de/public/DetailsByPlatformIdAndTenderId/platformId/1/tenderId/297256>

Canale di comunicazione ad hoc:

Nome: <https://www.meinauftrag.rib.de>

URL: <https://www.meinauftrag.rib.de>

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://www.meinauftrag.rib.de>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Non consentita

Termine per il ricevimento delle domande di partecipazione: 01/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Informazioni che possono essere integrate dopo la scadenza del termine di presentazione:

A discrezione dell'acquirente, tutti i documenti mancanti relativi all'offerente possono essere presentati successivamente.

Informazioni supplementari: Der öffentliche Auftraggeber kann den Bieter unter Einhaltung der Grundsätze der Transparenz und der Gleichbehandlung auffordern, fehlende, unvollständige oder fehlerhafte unternehmensbezogene Unterlagen, insbesondere Eigenerklärungen, Angaben, Bescheinigungen oder sonstige Nachweise, nachzureichen, zu vervollständigen oder zu korrigieren. Ein Anspruch auf Nachforderung besteht nicht. Die Nachforderung von leistungsbezogenen Unterlagen, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung der Angebote anhand der Zuschlagskriterien betreffen, ist ausgeschlossen.

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Fatturazione elettronica: Consentita

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

5.1.15. Tecniche**Accordo quadro:**

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Regierung von Oberbayern Vergabekammer Südbayern

Informazioni sui termini per il riesame: Ein Nachprüfungsantrag ist unzulässig, soweit mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind (§ 160 Abs. 3 Satz 1 Nr. 4 GWB). Ein Nachprüfungsantrag ist zudem unzulässig, wenn der Zuschlag erfolgt ist, bevor die Vergabekammer den Auftraggeber über den Antrag auf Nachprüfung informiert hat (§§ 168 Abs. 2 Satz 1, 169 Abs. 1 GWB). Die Zuschlagserteilung ist möglich 15 Kalendertage nach Absendung der Bieterinformation nach § 134 Abs. 1 GWB. Wird die Information auf elektronischem Weg oder per Fax versendet, verkürzt sich die Frist auf 10 Kalendertage (§ 134 Abs. 2 GWB). Die Frist beginnt am Tag nach der Absendung der Information durch den Auftraggeber; auf den Tag des Zugangs beim betroffenen Bieter und Bewerber kommt es nicht an. Die Zulässigkeit eines Nachprüfungsantrags setzt ferner voraus, dass die geltend gemachten Vergabeverstöße 10 Kalendertage nach Kenntnis gerügt wurden (§ 160 Abs. 3 Satz 1 Nr. 1 GWB). Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden (§ 160 Abs. 3 Satz 1 Nr. 2

GWB). Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden (§ 160 Abs. 3 Satz 1 Nr. 3 GWB).
Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso:
ZV KD Oberland Zentrale Beschaffungsstelle

8. Organizzazioni

8.1. ORG-0003

Nome ufficiale: Regierung von Oberbayern Vergabekammer Südbayern
Numero di registrazione: 09-0318006-60
Servizio: Vergabekammer Südbayern
Indirizzo postale: Maximilianstraße 39
Località: München
Codice postale: 80534
Suddivisione del paese (NUTS): München, Kreisfreie Stadt (DE212)
Paese: Germania
E-mail: vergabekammer.suedbayern@reg-ob.bayern.de
Telefono: +49892176-2411
Fax: +49892176-2847
Indirizzo internet: https://www.regierung.oberbayern.bayern.de/ueber_uns/zentralezustandigkeiten/vergabekammer-suedbayern/index.html

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione competente per i ricorsi

8.1. ORG-0004

Nome ufficiale: ZV KD Oberland Zentrale Beschaffungsstelle
Numero di registrazione: t:080414417700
Servizio: Verfahrensstelle gem. § 120 Absatz 4 GWB
Indirizzo postale: Prof.-Max-Lange-Platz 9
Località: Bad Tölz
Codice postale: 83646
Suddivisione del paese (NUTS): Bad Tölz-Wolfratshausen (DE216)
Paese: Germania
E-mail: vergabe@zv-oberland.de
Telefono: +4980414417700
Fax: +4980414417999
Indirizzo internet: <https://www.zv-oberland.de/>

Ruoli di questa organizzazione:

Prestatore di servizi in materia di appalti

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso

8.1. ORG-0019

Nome ufficiale: Gemeinde Feldkirchen-Westerham
Numero di registrazione: 09187130
Indirizzo postale: Ollinger Straße 10
Località: Feldkirchen-Westerham
Codice postale: 83620
Suddivisione del paese (NUTS): Rosenheim, Landkreis (DE21K)
Paese: Germania

Referente: ZV KD Oberland - Zentrale Beschaffungsstelle

E-mail: vergabe@zv-oberland.de

Telefono: +4980414417700

Fax: +4980414417999

Profilo del committente: <https://zv-oberland.de>

Ruoli di questa organizzazione:

Committente

8.1. ORG-0020

Nome ufficiale: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Numero di registrazione: 0204:994-DOEVD-83

Località: Bonn

Codice postale: 53119

Suddivisione del paese (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Paese: Germania

E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefono: +49228996100

Ruoli di questa organizzazione:

TED eSender

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: eff9f5d2-38c2-4863-b584-9ff23ed35846 - 01

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 16

Data di trasmissione dell'avviso: 26/05/2026 16:30:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: tedesco

Numero di pubblicazione dell'avviso: 370614-2026

Numero dell'edizione della GU S: 102/2026

Data di pubblicazione: 29/05/2026